



Głos Ludu

Gazeta Polaków w Republice Czeskiej

Złoty Dyplom dla »Hutnika«
| s. 3



Odprawili »Starzikowe urodziny«
| s. 4



Hokejowy szlagier dla Trzyńca
| s. 8



60 lat **niezwykłych** przeżyć

WYDARZENIE: *Kilkuminutową oswacją na stojąco oraz chóralnym „Sto lat” cieszyńska publiczność podziękowała artystom Reprezentacyjnego Zespołu Pieśni i Tańca „Olza” przy Zarządzie Głównym PZKO za trwający ponad trzy godziny występ z okazji jubileuszu 60-lecia. Uroczysty koncert odbył się sobotę w Teatrze im. Adama Mickiewicza w Cieszynie.*

– Mielście tańczyć najwyżej pięć lat i co z tego wyszło? Dziś macie 60 lat i życzymy wam dalszych 60 – gratulowali „olzianom” goście koncertu, członkowie innych zespołów regionalnych.

– Choć się zmienił cały świat, jesteśmy. Zawiruje jeszcze raz, będziemy – odpowiedzieli w wielkim finale członkowie zespołu.

Wcześniej publiczności zaprezentowały się wszystkie pokolenia artystów tworzących „Olzę”. Powstało również pierwsze, historyczne zdjęcie „olziańskich” par małżeńskich. – Według naszych aktualnych obliczeń takich par jest 45. Niektóre z nich dzisiaj zaś tańczyły – mówiła Danuta Siderek.

Ewa Katruśak otwierając koncert, przypomniała, że rzeka Olza zajmuje wyjątkowe miejsce w sercach mieszkańców Śląska Cieszyńskiego. – To nasz mityczny Jordan, który od wieków inspirował artystów. Założony w 1954 r. zespół Pieśni i Tańca „Olza” nigdy o tym nie zapomniał. Kolejne generacje „olzian” spotykały się na próbach i koncertach z potrzeby serca, bo czucie i wiara mówiły im, że to ma sens. Dziś na scenie pojawiają się dziadkowie i wnuki, rodzice i dzieci, które poszły w ich ślady. Ten wspaniały łańcuch pokoleń wprawił w ruch jubileusz 60-lecia „Olzy”. Historię tego zespołu pisali pasjonaci, zapaleńcy, społecznicy. Wielu z nich było naszymi nauczycielami i mentorami. Niestety niektórzy z nich nie mogą być dziś z nami ze względów zdrowotnych. Wielu „olzian” odeszło też na „tamten brzeg”. Niech więc muzyka, poezja i zdjęcia ze starych



Specjalne gratulacje goście koncertu kierowali pod adresem Janiny Ferfeckiej (druga z prawej).

kronik zespołu będą próbą uczczenia naszych niezapomnianych poprzedników. Powróćmy do źródeł „Olzy”, do momentu, gdy w trudnych latach 50. grono młodych ludzi postanowiło założyć zespół, który następnym generacjom kojarzy się z radością, miłością i najpiękniejszymi latami życia – mówiła Ewa Katruśak.

Jubileuszowy występ rozpoczął się od polskich tańców narodowych, poloneza i mazura. Po nich publiczność obejrzała m.in. chodzonego, krakowiaka, tańce Beskidu Śląskiego,

polkę górniczą, trojaka, tańce rzeszowskie, kujawiaka i oberka. Sceniczne występy, których scenariusz przygotowali Renata Putzlacher i Roman Kulhanek, przeplatane były multimedialnymi wspomnieniami opartymi na archiwalnych zdjęciach zespołu.

Po zakończeniu scenicznych popisów życzeniom i gratulacjom nie było końca.

– Dziennikarka zapytała mnie dzisiaj, jak skomentuję fakt, że tańczę w grupie numer dwa. Odpowiedziałem, że w „Olzie” nigdy nie akceptowałem numeru dwa. Dla mnie „Olza” jest numerem jeden. I właśnie fakt, że w każdych okolicznościach zespół pozostaje na pierwszym miejscu, jest również podstawą sukcesów „Olzy” – mówił Jerzy Cieńciała, były minister przemysłu.

Wśród gości, którzy gratulowali sukcesów obecnym i dawnym członkom zespołu, byli również m.in. Jan Ryłko, prezes Zarządu Głównego PZKO, burmistrz Czeskiego Cieszyna Vit Slováček, przedstawiciele zespołów Pieśni i Tańca „Śląsk” i „Ziemia Cieszyńska”, a także delegacje innych zaolziańskich zespołów regionalnych. Szczególne honory przyjmowali długoletnia kierowniczka artystyczna zespołu – Janina

Ferfecka oraz obecny kierownik artystyczny „Olzy”, Roman Kulhanek.

– Niezwykłym zaszczytem jest dla mnie, że w imieniu Polski oraz Konsulatu Generalnego RP w Ostrawie mogę przekazać symboliczny bukiet w podziękę za 60 lat niezwykłych przeżyć, za wielki trud czyniony z miłością i sercem. Gratuluję wam, że jesteście wielkimi ambasadorami cieszyńskiego folkloru i polskiej kultury. Czynicie to z energią, duszą i sercem i za to dziękujemy. Niech te 60 lat trwa nadal i oby zawsze było tak pięknie jak dzisiaj – mówiła konsul generalna RP w Ostrawie, Anna Olszewska, która bukiet kwiatów złożyła na ręce Janiny Ferfeckiej.

Tadeusz Markowski, prezes rzeszowskiego oddziału Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”, zapewniał dla odmiany, że bez „Olzy” słynny Światowy Festiwal Polonijnych Zespołów Folklorystycznych w Rzeszowie nie miałaby swego wyrazu. – Pozwólcie, że w imieniu władz Rzeszowa, rzeszowskiego oddziału Stowarzyszenia „Wspólnota Polska” oraz wszystkich zespołów polonijnych biorących udział w naszym przeglądzie będę wam życzył następnego jubileuszu i tego, byśmy spotkali się na stulecie „Olzy” – mówił Markowski.

WITOLD KOZDŃ

ZDARZYŁO SIĘ

POJEDYNEK LEKARZY O SENAT

Druga tura wyborów do jednej trzeciej Senatu upłynęła pod znakiem rekordowo niskiej frekwencji. W piątek i sobotę do urn poszło niespełna 17 proc. osób uprawnionych do głosowania. Najgorzej było w okręgu karwińskim (10,45 proc.) oraz Ostrawie-Mieście (11,79 proc.). W karwińskim okręgu o fotel senatora walczyli dwaj lekarze: socjaldemokrata Radek Sušil oraz Martin Gebauer – bezpartyjny kandydat z listy ANO 2011. Sušil, który był senatorem również w poprzedniej kadencji, odniósł przekonujące zwycięstwo, otrzymując przeszło 6 tys. głosów (62,63 proc.). Na Gebauera głos oddało 3,6 tys. osób (37,36 proc.). Kandydat ČSSD miał dużą przewagę we wszystkich miejscowościach, jego rywal z ANO cieszył się stosunkowo najwyższym poparciem w Cierlicku, gdzie zdobył 43 proc. głosów.

Również w okręgu wyborczym Ostrawa-Miasto w drugiej turze wyborów zmierzli się kandydaci ČSSD i ANO 2011. Zwyciężył Peter Koliba z ANO (52,93 proc. głosów), pokonując Petra Mihálika z ČSSD (47,06 proc.).

Socjaldemokracja wywalczyła w sumie 10 foteli, chrześcijańscy demokraci 5, ANO 2011 – 4 fotele. Wyborcy zakończyli się ponadto zwycięstwem dla dwóch kandydatów Partii Zielonych, dwóch obywatelskich demokratów, po jednym fotelu zdobyli: Starostové a nezávislí, Starostové pro Liberecký kraj, Strana soukromníků ČR oraz Strana práv občanů.

Po wymianie jednej trzeciej Senatu większość foteli (46 z 81) będą miały partie koalicji rządowej: ČSSD, KDU-ČSL i ANO 2011. Socjaldemokraci nie będą już mieli większości w wyższej izbie parlamentu, ponieważ zamiast 41 senatorów mają obecnie 33. Wybory zakończyły się całkowitą porażką dla TOP 09. (dc)

O wyborach piszemy też na str. 5

POGODA

wtorek

środa



dzień: 12 do 14 °C
noc: 11 do 10 °C
wiatr: 2-3 m/s

dzień: 10 do 13 °C
noc: 9 do 6 °C
wiatr: 4-8 m/s



Zdjęcia: WITOLD KOZDŃ

Dawni tancerze „Olzy” zaprezentowali m.in. wiązankę tańców górali żywieckich.



KRÓTKO

ODPUSTOWY WEEKEND

MOSTY k. JABŁONKOWA (kor)

– Sporo gości przyciągnął podczas weekendu odpust ku czci św. Jadwigi, patronki Śląska, ale też mosteckiego kościoła parafialnego. Podczas odpustu rodziny wzięły udział w sprawowanych w świątyni mszach świętych, a także w odpustowej zabawie w samym centrum gminy, na placu przed Drzewionką „Na Fojstwiu”, gdzie stanęły tradycyjnie liczne stoiska i wesołe miasteczko.

* * *

KOLEJNY BOWLING

CZESKI CIESZYN (kor)

– W hali sportowej odbyła się w sobotę 13. edycja turnieju osób upośledzonych umysłowo w bowlingu „O Puchar Burmistrza Miasta”. O nagrodę walczyły drużyny z całego Śląska Cieszyńskiego. Po raz kolejny wygrała ekipa z Hawierzowa, na drugim i trzecim miejscu uplasowały się reprezentacje czeskocieszyńskich ośrodków Eden oraz Eben-Ezer.

* * *

PRZEWRÓCIŁ WÓZEK

OSTRAWA (dc)

– Instykt matczyński, który każe kobiecie w pierwszym rzędzie chronić dziecko, wykorzystał w niedzielę przed południem nieznanego złodzieja w Ostrawie-Zabrzegu. Zaszedł od tyłu 31-letnią kobietę spacerującą z dzieckiem w wózku i pociągnął za torebkę powieszoną na wózku, powodując jego przewrócenie. Matka zajęła się dzieckiem, z czego napastnik skwapliwie skorzystał – uciekł z torebką w rękę. Kobieta straciła telefon komórkowy, dokumenty i gotówkę.

* * *

ŚMIERDZIAŁO...

DZIEĆMOROWICE (ep)

– Dziwny zapach zaniepokoił w piątkowe popołudnie mieszkańców okolic Karwiny. Okazało się, że smród pochodził z Elektrowni Dziećmorowice, w której doszło do awarii komina jednego z urządzeń. Tego samego dnia urządzenie wyłączono i zaczęto jego naprawę. Wydział Środowiska Naturalnego karwińskiego magistratu zapewnił, że awaria nie wiąże się z żadnym zagrożeniem dla zdrowia. Sprawę badała również Czeska Inspekcja Środowiska Naturalnego w Ostrawie, która potwierdziła, że nie ma żadnego ryzyka.

* * *

RADA MŁODYCH

KARWINA (ep)

– W mieście powstała Rada Młodzieży, która skupia osoby w wieku 13-26 lat. Jej powołanie zainicjowali urzędnicy i politycy oraz ludzie pracujący z młodzieżą, a jej celem ma być wspólna platforma młodych ludzi ze szkół podstawowych, średnich i wyższych.

* * *

»BOMBOWE« PORZĄDKI

BOGUMIN (ep)

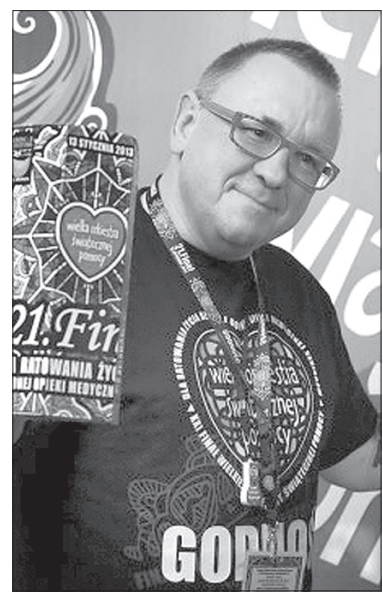
– Niemila niespodzianka czekała na właścicieli domu jednorodzinnego w Zabłociu, którzy w niedzielę zabrali się za generalne porządki na strychu. Wśród rzeczy, pozostawionych prawdopodobnie przez poprzednich mieszkańców (obecni właściciele dom kupili 20 lat temu), znaleźli torbę z ładunkami wybuchowymi. Na miejsce natychmiast przybyła policja, która ewakuowała mieszkańców okolicznych domów. Pirotechnicy zbadali znalezisko i stwierdzili, że chodzi o dwa kilogramy przemysłowych ładunków wybuchowych.

WOŚP rozpoczyna zakup sprzętu

Jak podaje Polska Agencja Prasowa, co najmniej 236 urządzeń medycznych dla 50 placówek z dziecięcymi oddziałami ratunkowymi planuje kupić Fundacja WOŚP podczas konkursu ofert, który rozpoczął się w poniedziałek. – To sprzęt z najwyższej półki – zapewnia szef fundacji Jurek Owsiak.

WOŚP planuje kupić sprzęt, który sprawi, że lekarze będą w stanie szybciej postawić diagnozę i podjąć decyzję, jakie czynności należy wykonać, by jak najskuteczniej pomóc małym pacjentom na dziecięcych oddziałach ratunkowych.

Na liście zakupów znalazły się m.in. dwa tomografy komputerowe, dziewięć zestawów endoskopowych,



Jerzy Owsiak

15 aparatów do znieczulania, pięć mikroanalizatorów, 30 transportowych aparatów monitorujących, 30 zestawów do trudnej intubacji, 30 ultrasonografów, 37 wózków leżących, 30 transportowych respiratorów, dziewięć RTG i osiem urządzeń do ogrzewania pacjenta.

Do konkursu – jak poinformował na konferencji prasowej Owsiak – zgłosili się najwięksi światowi producenci wyrobów medycznych. Ich oferty oceniają specjalna ekspercka komisja i zarząd fundacji. Środki na zakupy pochodzą z 22. Finału WOŚP, podczas którego zbierano pieniądze na zakup specjalistycznego sprzętu dla dziecięcej medycyny ratunkowej i „godnej opieki seniorów”. Rozmowy z firmami, a zgłosiło się ich 36, zaplanowano wstępnie na dwa dni.

Owsiak podkreślił, że WOŚP planuje też kolejne zakupy dla oddziałów geriatrycznych. Jak ocenił, sprzęt zakupiony dotychczas przez WOŚP dla seniorów w zakładach opiekuńczo-leczniczych istotnie poprawił panujące tam warunki. W ciągu 22 dotychczasowych finałów Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy zebrała i przekazała do szpitali w Polsce sprzęt o wartości 590 mln zł. Najbliższy finał WOŚP, zaplanowany na 11 stycznia 2015 r., będzie przebiegał pod hasłem „podtrzymania wysokich standardów leczenia dzieci na oddziałach pediatrycznych i onkologicznych oraz godnej opieki medycznej seniorów”. (PAP)

Policjanci wyróżnieni

Dwójka policjantów z naszego regionu znalazła się wśród wyróżnionych tytułem Najlepszy Policjant Roku 2013. W ubiegłym tygodniu dyplomy z tytułami wręczyli najlepszym policjantom w Pradze szef resortu spraw wewnętrznych Milan Chovanec i prezydent Policji RC Tomáš Tuhý.

Minister i szef policji wyróżnili kpt. Evę Buczykovą z Wydziału Przystępczości Gospodarczej Wojewódzkiej Dyrekcji Policji RC w

Ostrawie. Ministerstwo doceniło przede wszystkim jej długoletnie dobre wyniki przy wyjaśnianiu przestępstw podatkowych w skali międzynarodowej.

Z kolei na drugim miejscu w kategorii Odważny Czyn Roku uplasował się pprap. Daniel Kaniok z Miejskiej Komendy Policji RC we Frydku-Mistku. Został on wyróżniony za uratowanie w ubiegłym roku przed utonięciem jedenastoletniej dziewczynki. (kor)

Graffiti z gajdoszami

Mieszkańcy Herczawy i Istebnej od lat realizują wspólne projekty w różnych dziedzinach. Współpraca dotyczy także sfery kultury. Wczoraj w Istebnej rozpoczęły się trzydniowe warsztaty graffiti pn. „Etnograf”. Jego organizator, istebniańskie Gimnazjum im. Jana Pawła II, zaprosiło młodych herczawian, by stworzyli na jednym z murów budynku Gimnazjum kolorowy mural, przedstawia-

jący ludowych muzykantów – gajdoszy, z obu tych wsi.

Zwienieniem projektu ma być nie tylko wspomniany mural, ale także wydany pod koniec roku album pt. „Gajdosze”. Zostaną w nim zaprezentowane sylwetki beskidzkich gajdoszy z obu stron granicy, ich instrumenty. Do albumu będą dołączone dwie płyty CD z muzyką graną na tym unikatowym instrumencie. (kor)

Będzie więcej śniegu

Dokończono budowę wodociągu na Jaworowy. Inwestycja, którą sfinansowało miasto, ma pomóc w rozwoju ruchu turystycznego na popularnej beskidzkiej górze. Gestorzy ośrodka od lat borykali się bowiem z niedoborem wody. W zimie brakowało jej do naśnieżania stoków. – Nowy wodociąg będzie miał duży wpływ

na jakość naśnieżania. Do tej pory borykaliśmy się ze słabo sprawnym, czy wręcz niesprawnym systemem pompowania wody. To, oczywiście, negatywnie wpływało na ilość produkowanego sztucznego śniegu – powiedział redakcji Jiří Valenta, najemca ośrodka na Jaworowym. Zapowiedział, że obecnie naśnieża-

Ebola: od dziś kontrole

Od wtorku na międzynarodowych lotniskach w Republice Czeskiej obowiązują procedury kontrolne wprowadzone przez głównego inspektora sanitarnego, Vladimíra Valentę. Mają one zapobiec szerzeniu się wirusa ebola. Przepisy obowiązują porty lotnicze w Pradze, Karlowych Warach, Pardubicach, Brnie i Ostrawie. Zaostrezone kontrole uchwalila w ub. środę Rada Bezpieczeństwa Państwa.

Żadne z wymienionych lotnisk nie ma co prawda bezpośrednich połączeń z zachodnią Afryką, lecz mogą na nich lądować osoby, które przyleciały z państw ryzyka z przesiadkami w innych krajach. Pasażerowie rejsów międzynarodowych muszą już przed lądowaniem, na pokładzie samolotu, wypełnić tak zwaną kartę przylotową (druki sporządzone są w języku czeskim i angielskim). Obowiązkowo muszą wpisać dane osobowe wraz z numerem telefonu, numerem lotu, datę rozpoczęcia podróży oraz informa-

cję, czy w okresie poprzednich 42 dni przebywali w Gwinei, Liberii lub Sierra Leone. Podróżni będą też musieli wskazać miejsce, w którym będą przebywali w RC przez najbliższe 42 dni lub datę wyjazdu z RC przypadającą na ten okres. Na praskim lotnisku osoby, które przylatują z krajów ryzyka, będą musiały poddać się kontroli lekarskiej. Na pozostałych kartach będą tylko zbierane. Przekazane zostaną następnie wojewódzkim stacjom sanitarno-epidemiologicznym, a osoby z grup ryzyka odwiedzi lekarz.

Pasażer, który nie wypełni karty, będzie ukarany grzywną w wysokości do 10 tys. koron. W przypadku, gdy będzie chodziło o obcokrajowca, nie zostanie wpuszczony na terytorium RC. – Szerzenie wirusa jest czynem karalnym, nawet przez zaniebdanie – zwrócił uwagę główny inspektor sanitarny. W Europie wprowadziły do tej pory kontrole na lotniskach Wielka Brytania i Francja. (dc)

103. urodziny pani Emilii

Piękne 103. urodziny obchodziła w piątek Emilia Farna z Hawierzowa. Tego dnia przyszedł jej złożyć życzenia urodzinowe najbliżsi, przedstawiciele Miejsowego Koła PZKO, spółdzielni „Jednota-Jedność”, pastor Vladislav Volný oraz prezydent miasta, Zdeněk Osmanczyk.

Jubilatka urodziła się 17 października 1911 w Suchej Średniej w rodzinie górnika. Wyuczyla się zawodu krawcowej i przez całe życie zawodowe pracowała w zakładzie

krawieckim męża. Wspólnie wychowali trójkę dzieci, syna i dwie córki. Doczekała się siedmiorga wnuków, osiemnastki prawnuków i czworga praprawnucząt. Jej córką jest m.in. śpiewaczka operowa Alina Farna-Podskalska, wnuczką zaś znana plastyczka Darina Krygiel.

Pani Emilia nie narzeka na zdrowie, pomimo że ma problemy ze słuchem i wzrokiem. Żywo interesuje się światem, lubi śpiewać i recytować wiersze. (kor)

Filmowa przerwa



Na pół roku Kino Central w Karwinie zamknie swoje podwoje. Ostatni seans wyświetlony zostanie 2 listopada – potem rozpocznie się wielki remont budynku i jego otoczenia, który potrwa aż do kwietnia przyszłego roku. W planie jest remont fasady budynku, unowocześnienie wnętrza, remont wejścia i kas biletowych, a także zagospodarowanie pomieszczeń na restaurację oraz inne lokale do wynajęcia. W czasie trwania remontu filmy wyświetlane będą w kinie Ex, czyli jednej z sal Miejskiego Domu Kultury, którą niedawno wyposażono w nowoczesny projektor cyfrowy. (ep)

Złoty Dyplom dla »Hutnika«!

Duży sukces odniósł Polski Zespół Śpiewaczy „Hutnik” z Trzyńca. Na zakończonym w niedzielę w Bielsku-Białej X Międzynarodowym Festiwalu Chórów Gaude Cantem, w kategorii chórów seniora, trzyńczanie wyśpiewali pierwsze miejsce!

W pokonanym polu „Hutnik” zostawił sześć innych zespołów z Bielska-Białej, Zebrzydowic, Czechowic-Dziedzic, Katowic i Żywca. W nagrodę otrzymał Złoty Dyplom i wystąpił w niedzielnym koncercie laureatów w sali Zespołu Państwowych Szkół Muzycznych w Bielsku-Białej.

– Wcześniej, wspólnie z kilkoma innymi chórmi, śpiewaliśmy również w koncercie inauguracyjnym festiwalowe zmagania w bielskim kościele św. Maksymiliana Kolbego. Łącznie wystąpiliśmy na tym festiwalu aż trzykrotnie – powiedziała nam Anna Kornuta, prezes „Hutnika”.

Dodała, że październikowy sukces był sporym zaskoczeniem dla trzyńskich śpiewaków.

– Festiwal Gaude Cantem to prestiżowa impreza, a zespoły biorące w nim udział to chóry z najwyższej półki, dlatego zwyczajnie nie spodziewaliśmy się takiego werdyktu jurorów – stwierdziła Kornuta.

Organizatorem X Międzynarodowego Festiwalu Gaude Cantem były bielski oddział Polskiego Związku Chórów i Orkiestr, Regionalny Ośrodek Kultury w Bielsku-Białej oraz Zespół Państwowych Szkół Muzycznych im. Stanisława Mo-

nuski w Bielsku-Białej. Patronat nad imprezą objęli Jacek Krywult, prezydent Bielska-Białej, biskup Roman Pindel, ordynariusz diecezji bielsko-żywieckiej oraz biskup Paweł Anweiler, zwierzchnik diecezji cieszyńskiej Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego. Łącznie w festiwalu wzięły udział 23 zespoły, które wystąpiły w 11 koncertach, w tym dwóch konkursowych. Zdobywając w Bielsku-Białej Złoty Puchar śpiewacy z Trzyńca potwierdzili raz jeszcze, że należą do choralnej czołówki naszego transgranicznego regionu.

(wik)



„Hutnik” podczas niedzielnego występu w sali Zespołu Państwowych Szkół Muzycznych w Bielsku-Białej.

Odciągnięci od komputerów

W sobotę po południu na niebie nad Mistrzowicami pojawiły się kolorowe sowy i inne latające dziwy. Wszystko za sprawą Mistrzowickiego Święta Latawca zorganizowanego przez Miejskowe Koło PZKO.

– To już piąta edycja tej imprezy. Organizujemy ją przede wszystkim z myślą o młodzieży. Zależy nam bowiem, by odciągać młodych ludzi od komputerów i wyciągać na świeże powietrze – mówił prof. Daniel Kadłubiec, prezes Miejskowego Koła w czeskokieszyńskich Mistrzowicach.

Fani latawców spotkali się na łące Na Gorach, nad cmentarzem ewangelickim. To najwyższe wzniesienie

w tej części Śląska Cieszyńskiego, z którego roztaczają się przepiękne widoki zarówno na Beskidy, jak i na zagłębiowskie doły. Mimo nie najlepszych warunków wietrznych działacze PZKO nie tracili dobrych humorów. – Święto latawca bez odpowiedniego wiatru traci o połowę, a dziś rzeczywiście wieje słabo i w efekcie tylko najlepsze latawce są w stanie wzbicić się w powietrze. Mimo to jesteśmy zadowoleni, bo przecież mamy okazję spotkać się na świeżym powietrzu. Dla wszystkich uczestników przygotowaliśmy też ognisko i kiełbaski – mówił prof. Kadłubiec.

(wik)

ONI PUSZCZALI LATAWCE



Leszek Kotula z córką Kornelią.



Nela i Adam Grocholowie.

LESZEK KOTULA z Cierlicka z córką Kornelią

Jesteśmy tutaj po raz pierwszy i podobają nam się. Sprawdziliśmy już również nasz latawiec i rzeczywiście lata. Tyle, że dzisiaj nie ma odpowiedniego wiatru i latawiec wznosi się tylko wówczas, gdy biegniemy, potem spada.

KAZIMIERZ GROCHOL z Czeskiego Cieszyna z córką Nela i synem Adamem

W tej imprezie braliśmy udział już

kilka razy, a dziś prezentujemy latawiec malezyjski. Początkowo chcieliśmy go samodzielnie uszyć, ostatecznie jednak kupiliśmy na targu. Latawiec malezyjski charakteryzuje się tym, że w środku posiada jeden centralny uchwyt. Posiada też biegnący w poprzek sprężynujący pręt, który sprawia, że latawiec trzyma balans i nie spada ani w prawo, ani w lewo. Dziś jednak trudno pokazać jego możliwości, ponieważ czekamy na wiatr.

(wik)

»Wykopki« z nową płytą

Święto ziemniaka w Suchej Górnej co roku odbywa się w wypełnionej po brzegi sali Domu Robotniczego. Nie inaczej było w sobotę. „Wykopki” zorganizowane przez Miejskowe Koło Polskiego Związku Kulturalno-Oświatowego połączone były z promocją nowej płyty „Chórku” i kapeli „Śmykna”.

„Chórek” – ludowy zespół śpiewaczy górnosuskiego Koła, w zeszłym roku obchodził 10-lecie istnienia. Teraz może się pochwalić już drugą płytą, nagrałą z zaprzyjaźnioną ostrawską kapelą. Na krążku „W tej naszej dziedzinie” znajdziemy 26 piosenek ludowych, w większości mniej znanych. Ich wyboru dokonała kierowniczka zespołu, Barbara Weiser, opracowaniem muzycznym zajął się Jiří Machač, reżyserem nagrania był František Mixa. Wraz z dorosłymi śpiewakami wystąpiły uzdolnione maluchy: pierwszoklasistka Dominika Wróbel i Krystynka Toman z przedszkola. Płyta powstała dzięki wsparciu Fundacji ČEZ, dlatego też szampanem „ochrzcił” ją dyrektor generalny ČEZ Energo – górnosuszanin Michał Rzyman, wraz z kierownikami obu zespołów i kierownikiem projektu, Marianem Weiserem. – Starałam się wybrać takie piosenki, które obecnie nie są zbyt często wykonywane. Korzystałam z kilku źródeł,

najważniejszym z nich był śpiewnik regionalny wydany przez zmarłego niedawno Jana Chmiela z Polski, liczący 165 utworów – powiedziała „Głosowi Ludu” Barbara Weiser.

Na promocji płyty się nie skończyło, publiczność miała też okazję posłuchać na żywo utworów, które zostały na niej nagrane oraz na miejscu kupić album. – Jeżeli któreś z tych piosenek spodobały się państwu na tyle, że będziecie je sobie nucić w domu, to cel został osiągnięty – stwierdziła konfe-

ransjerka imprezy, Jolanta Bałon. Krążek można kupić u członków „Chórku” oraz na imprezach MK PZKO.

Program „Wykopki” nie ograniczał się do występu dorosłych wykonawców, bogaty program folklorystyczny poświęcony jesiennym zwyczajom ludowym oraz dziecięcym zabawom na pastwisku przedstawiły dzieci z miejscowego polskiego przedszkola i szkoły. Gościnnie wystąpił zespół „Ziemia Beskidzka” z Miesznej.

Na górnosuskich imprezach PZKO

zawsze można liczyć na smaczną kuchnię, a na „Wykopkach” główną potrawą muszą być, oczywiście, ziemniaki. W tym roku można się było częstować strykami i ziemniaczanymi pyzami z kapustą. W wieczornej loterii były do wygrania przede wszystkim owoce ziemi i narzędzia gospodarcze. Dlatego też ci, którym los sprzyjał, dźwigali worki z ziemniakami, pszenicą, jabłkami lub cieszyli się z grabi, siekiery i innych przydatnych rzeczy.

(dc)



Uczniowie najpierw sami zatańczyli „mietlorza”, potem zaprosili do tańca rodziców.

Do sąsiada na rowerze

Polsko-czeskim rajdem rowerowym zakończy się projekt Karwiny i Jastrzębia-Zdroju „Odwiedz sąsiada – uatrakcyjnienie oferty turystycznej polsko-czeskiego pogranicza”. W środę w południe na Rynku Masaryka we Fryszacie spotkają się miłośnicy dwóch kółek z obu stron granicy, by wspólnie wyruszyć na wycieczkę rowerową do Jastrzębia, gdzie odbędzie się uroczyste otwarcie nowej ścieżki rowerowej. Ścieżkę zbudowano właśnie w ramach transgranicznego projektu, który otrzymał dofinansowanie z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. Nowa trasa nawiązuje do ścieżki rowerowej w Karwinie wzdłuż Olzy.

Jastrzębie i Karwina, które współpracują ze sobą od 20 lat, zrealizowały wcześniej kilka innych projektów. Ten najnowszy zakładał stworzenie nowych, wspólnych produktów turystycznych. Wypracowano m.in. pięć tematycznych wycieczkowych tras rowerowych, które wydane zostały w dwujęzycznych publikacjach obrazujących i opisujących przebieg danej wycieczki. Są to trasy: sakralna, uzdrowiskowa, przyrodnicza, trasa „węglem pisaną” oraz z obiektami turystycznymi. Uzupełnieniem tych publikacji jest dwujęzyczna mapa obrazująca tematyczne trasy rowerowe na linii Jastrzębie-Zdrój – Karwina.

(ep)

Odprawili »Starzikowe urodziny«



Polłączone chóry na scenie Teatru Cieszyńskiego.

– Spotkaliśmy się dziś, by przypomnieć sobie setną rocznicę urodzin Władysława Niedoby, Jury spod Grónia, człowieka, który stworzył Gorolski Święto, prowadził i kształtował zespół „Gorol”, ale także człowieka, który spełnił swój sen. Sen o stworzeniu, profesjonalnego, polskiego teatru narodowego na Zaolziu. Wspominamy więc aktora, reżysera, długoletniego kierownika artystycznego Sceny Polskiej – mówił Bogdan Kokotek, aktor Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego, otwierając sobotni koncert pt „Starzikowe urodziny, czyli 100 lat Władysława Niedoby – Jury spod Grónia”.

W jego pierwszej części publiczność Teatru Cieszyńskiego obejrzała spektakl Władysława Niedoby „Wajca Feniksa” w wykonaniu aktorów

Sceny Polskiej. Oklaskiwali ich m.in. córka Władysława Niedoby Irena i syn Paweł. Na widowni zasiadli również Aleksandra Trybuś-Ciešlar, posłanka do polskiego parlamentu oraz Jan Ryłko, prezes Zarządu Głównego Polskiego Związku Kulturalno-Oświatowego. Ten ostatni podzielił się z widzami osobistymi refleksjami na temat legendarnego Jury spod Grónia.

– Być może to nieskromne, ale nie widzę na razie nikogo, kto byłby w stanie zastąpić tego człowieka. Nikt nie ma takiego poczucia humoru, nikt nie ma tak otwartego serca, ani takiej zdolności mobilizowania ludzi do działania jak on – mówił prezes PZKO. – Dla wielu z nas Władysław Niedoba jest absolutnie niedoścignionym wzorem i można mieć

jedynie nadzieję, że będziemy mieli szczęście, iż na Zaolziu jeszcze ktoś taki się urodzi i będzie w stanie tak mocno poświęcać się na rzecz naszej społeczności oraz zachowania naszej polskiej tożsamości narodowej – dodał Jan Ryłko.

W drugiej części koncertu dominowały pieśni. Na teatralnej wystąpiły bowiem Chór Żeński „Melodia” Miejsowego Koła PZKO w Nawsiu oraz Chór Męski „Gorol” MK PZKO w Jabłonkowie. Dodatkowo Zespół Folklorystyczny „Zaolzi” MK PZKO w Jabłonkowie zaprezentował efektowny taniec pt. „Siano”, a przygrywała mu jabłonkowska Kapela „Lipka”. Na finał koncertu zebrani w teatrze wspólnie zaśpiewali zaś pieśń „Szumi jawor”.

(wik)



Publiczność zobaczyła m.in. spektakl Władysława Niedoby „Wajca Feniksa” w wykonaniu aktorów Sceny Polskiej.

Zdjęcia: WITOLD KOZDON

Spotkali się przy plackach

W sobotę Miejsowe Koło PZKO w Czeskim Cieszynie-Mostach zaprosiło członków i sympatyków na tradycyjne placki ziemniaczane. Spotkanie zorganizowano pod dachem mosteckiego Domu PZKO. Zanim jednak w Domu PZKO zjawili się pierwsi goście, członkinie Klubu Kobiet starły 20 kilogramów ziemniaków, które trafiły na blachę i patelnię. – Takie spotkania powinniśmy organizować, bo ludzie lubią się spotykać i rozmawiać. Dawniej lubiliśmy jeszcze pośpiewać, niestety obecnie jest to trudne, ponieważ nasz fortepian jest w nie najlepszym stanie, a nie mamy nikogo, kto by nam zagrał – mówił Władysław Kristen, prezes Miejsowego Koła PZKO w Czeskim Cieszynie-Mostach. (wik)



Panie z mosteckiego Koła Kobiet przygotowały placki z 20 kg ziemniaków.



Sobotnia impreza była okazją do spotkania się i rozmowy w gronie znajomych.

Zdjęcia: WITOLD KOZDON

Z REDAKCYJNEJ POCZTY

TYM RAZEM MORAWY

W ramach ubiegłorocznych obchodów 40-lecia współpracy między skrzeczoniem MK PZKO a Towarzystwem Miłośników Ziemi Grodkowskiej zorganizowano wspólną wycieczkę do Piosku i na Girową. Tym razem 18 grodkowian na czele z burmistrzem Markiem Antoniewiczem, przewodniczącą TMZG Janiną Podgórną i dyrektorką Miejskiej Biblioteki w Grodkowie Alicją Biesaga przybyło do Skrzeczonia i po obiedzie spotkało się z dwudziestką skrzeczonijskich pezetkaowców. Następnie wszyscy wyjechali do miasta Mikulowa, które znajduje się kilka kilometrów od granicy z Austrią.

W ramach wycieczki zorganizowanej w dniach 11 i 12 października łącznie 38 wycieczkowiczów zostało zakwaterowanych w pensjonacie Venuše, po czym jego właściciel zaprosił obecnych do winnicy, co było połączone z degustacją kilkunastu odmian białych i czerwonych win, a

także odpowiadał na pytania dotyczące produkcji win i morawskiego regionu winiarskiego. Wieczorem w ośrodku odbyło się spotkanie towarzyskie.

Następnego dnia wycieczkowicze zwiedzili barokowy zamek, który znajduje się w centrum Mikulowa na wzgórzu zamkowym. Pierwotnie był romańską warownią wybudowaną w XI wieku, w latach 1719 i 1945 dwukrotnie sponął a w 1805 roku po zwycięskiej bitwie pod Slawkowem w mikulowskim zamku przebywał Napoleon Bonaparte. Obecnie znajduje się tutaj Muzeum Regionalne, w skład którego wchodzi także biblioteka z XVIII wieku oraz piwnica zamkowa z olbrzymią beczką na wino z roku 1643 o objętości ponad tysiąca hektolitrów.

Podczas wycieczki przedstawiciele TMZG i MK PZKO wstępnie przedyskutowali również plan współpracy na 2015 rok.

(D.G.)



W takich okolicznościach przyrody pewnie chcieliby się znaleźć wielu z nas.

Fot. TADEUSZ GUZIUR

Stanowisko sztabu wyborczego ruchu politycznego COEXISTENTIA

Sztab wyborczy ruchu politycznego COEXISTENTIA ocenił w ub. wtorek wyniki wyborów komunalnych, które odbyły się 10. i 11. 10. br. COEXISTENTIA startowała w 18 miastach i gminach uzyskując razem 41 mandatów, z czego na listach ruchu 30 mandatów, a na listach stowarzyszenia z kandydatami niezależnymi 11 mandatów. Na listach ruchu politycznego COEXISTENTIA (kod 72) mandaty uzyskaliśmy w Wędrzynie – 7, Milikowie – 5, Gródku – 3, Bukowcu – 3, Kocobędzu – 2, Łomnej Dolnej – 2, Nydku – 2, Koszarzyskach – 2, Olbrachcicach – 1, Nawsiu – 1. Na listach Stowarzyszenia Ruchu Politycznego COEXISTENTIA i Kandydatów Niezależnych (kod 392) mandaty uzyskaliśmy w Ropicy – 6 (na liście o nazwie Pro rozwój Ropice), Trzyńcu – 2 – (na liście o nazwie Soužití-Wspólnota), Cierlicku – 1, Piotrowicach koło Karwiny – 1 (lista Soužití-Wspólnota) i Jabłonkowie (lista Soužití-Wspólnota) – 1. Mandatu nie uzyskaliśmy tylko w Czeskim Cieszynie. Wszyscy nasi kandydaci obecnie podejmują rozmowy przed pierwszymi po wyborach zebraniach rad gminnych z radnymi innych ugrupowań wyborczych, którzy w poszczególnych miastach i gminach uzyskali mandaty. Nasi radni będą działać w swoich gminach w interesie polskiej mniejszości narodowej, czy to jako wybrani członkowie zarządów gmin, członkowie komitetów ds. mniejszości narodowych, komisji, czy jako zwykli członkowie rad.

W załączniku przedstawiamy wykaz naszych radnych.

BUKOWIEC

Janusz Motyka, 34 lat, elektryk, bezpartyjny, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 2
Roman Czeczor, 34 lat, doradca finansowy, bezpartyjny – kandydat nr 3
Robert Kulig, 42 lat, kierownik oddziału, bezpartyjny – kandydat nr 5

CIERLICKO

Barbara Smugała, 51 lat, dyrektor szkoły, Cierlicko Górne, bezpartyjna, wnioskuję COEXISTENTIA, lista Stowarzyszenia Ruchu Politycznego COEXISTENTIA i Kandydatów Niezależnych – kandydatka nr 1

GRÓDEK

Paweł Pilch, 54, zawiadowca, członek ruchu politycznego COEXISTENTIA, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 1
Danuta Cieślak, 57 lat, ekonomistka, bezpartyjna – kandydatka nr 2
Roman Polok, 42 lat, weterynarz, bezpartyjny – kandydat nr 3

JABŁONKÓW

Bronisław Haratyk, 62 lat, referent handlowy, członek ruchu politycznego COEXISTENTIA, wnioskuję COEXISTENTIA, lista Stowarzyszenia Ruchu Politycznego COEXISTENTIA i Kandydatów Niezależnych o nazwie Soužití-Wspólnota – kandydat nr 10

KOCOBĘDZ

Bronisław Mrozek, 47 lat, technik, bezpartyjny, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 1

Roman Bulawa, 46 lat, mechanik maszyn górniczych, członek ruchu

politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 3

KOSZARZYSKA

Janusz Klimek, 45 lat, przedsiębiorca, bezpartyjny, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 1

Alina Koźdołowa, 45 lat, księgowa, członek ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydatka nr 9

LUTYNIA DOLNA

Jan Czapek, 35 lat, prawnik, bezpartyjny lista ruchu politycznego COEXISTENTIA

ŁOMNA DOLNA

Iwan Kluz, 47 lat, walcownik, bezpartyjny, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 1
Józef Zubek, 53 lat, adwokat, bezpartyjny – kandydat nr 3

MILIKÓW

Karol Klimek, 53 lat, menedżer, bezpartyjny, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 2
Mirosław Sikora, 34 lat, rolnik, bezpartyjny – kandydat nr 3

Ewa Kawulok, 54 lat, pielęgniarka, bezpartyjna – kandydatka nr 5

Kazimierz Sikora, 52 lat, elektryk, bezpartyjny – kandydat nr 8

Władysław Nieslanik, 48 lat, ślusarz, bezpartyjny – kandydat nr 9

NAWSIE

Stanisław Lisztwan, 63 lat, przedsiębiorca, bezpartyjny, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 4

NYDEK

Stanisław Szturc, 58 lat, przedsię-

biorca, bezpartyjny, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 1

Michał Milerski, 46 lat, zootechnik, bezpartyjny – kandydat nr 2

OLBRACHCICE

Stanisław Kowalski, 51 lat, dentysta, członek ruchu politycznego COEXISTENTIA, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 1

PIOTROWICE

koło KARWINY

Helena Michalska, 38 lat, aptekarka, Piotrowice koło Karwiny, bezpartyjna, wnioskuję COEXISTENTIA, lista Stowarzyszenia Ruchu Politycznego COEXISTENTIA i Kandydatów Niezależnych o nazwie Soužití-Wspólnota – kandydatka nr 3

TRZANOWICE

Ryszard Jochymek, 37 lat, technik, członek ruchu politycznego COEXISTENTIA, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 2

ROPICA

Uršula Waniowa, 50 lat, wójt, bezpartyjna, kandydat niezależny, lista Stowarzyszenia Ruchu Politycznego COEXISTENTIA i Kandydatów Niezależnych o nazwie Pro rozwój Ropice – kandydatka nr 1

Bogusław Kotas, 60 lat, kierownik działu rozwoju technicznego, bezpartyjny, kandydat niezależny – kandydat nr 2

Jiří Pindór, 53 lat, kierownik działu napraw transportu, bezpartyjny, kandydat niezależny – kandydat nr 3

Hynek Milata, 58 lat, projektant, inżynier autoryzowany, bezpartyjny, kandydat niezależny – kandydat nr 4
Radek Veselý, 42 lat, operator, bezpartyjny, kandydat niezależny – kandydat nr 5

Ludmila Haltofowa, 51 lat, magazynierka, bezpartyjna, kandydat niezależny – kandydat nr 6

TRZYNIEC

Zbigniew Chodura, 48 lat, ekonomista, Końska, bezpartyjny, kandydat niezależny, lista Stowarzyszenia Ruchu Politycznego COEXISTENTIA i Kandydatów Niezależnych o nazwie Soužití-Wspólnota – kandydat nr 1

Jan Ferenc, 63 lat, Łyzbice, doradca ekonomiczny, bezpartyjny, kandydat niezależny – kandydat nr 2

WĘDRZYNA

Bogusław Raszka, 55 lat, wicewójt, członek ruchu politycznego COEXISTENTIA, lista ruchu politycznego COEXISTENTIA – kandydat nr 1

Bronisław Zawada, 65 lat, emeryt, bezpartyjny – kandydat nr 2

Janusz Ondraszek, 48 lat, technik, bezpartyjny – kandydat nr 3

Dawid Peprník, 39 lat, kierownik ochrony, bezpartyjny – kandydat nr 4

Roman Walkarz, 41 lat, technolog, bezpartyjny – kandydat nr 5

Roman Zemene, 46 lat, nauczyciel, bezpartyjny – kandydat nr 6

Marek Lakota, 47 lat, ekonomista, bezpartyjny – kandydat nr 7

Józef Przywara, przewodniczący ruchu politycznego COEXISTENTIA

Jabłonkowscy socjaldemokraci do opozycji

Członkowie jabłonkowskiej miejskiej organizacji Czeskiej Partii Socjaldemokratycznej spodziewali się, że jako zwycięzcy tegorocznych wyborów samorządowych będą rządzić na ratuszu. Tymczasem pomimo zwycięstwa wyborczego muszą powoli pogodzić się z tym, że będą pełnić rolę opozycji.

Jeszcze przed tygodniem były

wiceburmistrz Jabłonkowa, senator Petr Gawlas (w wyborach zdobył najwięcej głosów – przyp. autor), spodziewał się, że będzie przez najbliższe cztery lata burmistrzem miasta. W poniedziałek po wyborach powiedział nam, że jabłonkowska ČSSD, zdobywając aż sześć mandatów, zwyciężyła w wyborach. W najbliższej kadencji chce zaś po-

łączyć siły z KDU-ČSL, która zdobyła cztery mandaty. Po podpisaniu umowy z którąś z innych pięciu partii, koalicja uzyskałaby większość w 21-osobowej Radzie Miasta.

– Wszystko wskazywało na to, że wszystko będzie w porządku. O tym, że utworzymy koalicję, umówiliśmy się jeszcze w sobotę 11 października, tuż po ogłoszeniu wyników wybo-

rów. Niestety, w kolejną sobotę chadecy poinformowali nas, że wycofują się z tych układów. Podjęli rozmowy z pozostałymi partiami, a na podstawie tej umowy burmistrzem ma być Jiří Hamrozi, lider KDU-ČSL. My zaś przechodzimy na najbliższe cztery lata do opozycji – powiedział nam wczoraj Gawlas.

Do lidera chadeców nie udało nam

się wczoraj dodzwonić. Zdradzmy więc tylko, że pierwsza sesja Rady Miasta odbędzie się w Jabłonkowie we wtorek 4 listopada.

Dodajmy, że do podobnej sytuacji, w której zwycięska w wyborach samorządowych ČSSD nie wejdzie w skład zarządu miasta lub gminy, doszło chociażby w Bystrzycy, Karwinie lub Hawierzowie. (kor)

Tylko dla orłów

Polski rząd chce wysyłać co roku na zagraniczne studia kilkuset studentów. Jeśli absolwenci zdecydują się zostać za granicą, będą musieli zwrócić to, co w nich zainwestowano. Zdaniem ekspertów taka praktyka może przeciwdziałać zjawisku drenażu mózgow.

To, że najlepsi mogą liczyć na sfinansowanie studiów za granicą już od 2016 r., zadeklarowała premier RP Ewa Kopacz w swoim exposé. Z programu skorzysta nawet kilkuset studentów, choć jeszcze nie zdecydowano, czy zagraniczny wyjazd obejmie całe studia, czy tylko dwa ostatnie lata. – Rozmawiamy o tym. Skłaniam się ku idei, żeby na zagraniczne stypendium wysyłać na IV i V rok – czyli osoby, które mają za sobą trzy lata studiów w Polsce – powiedziała Polskiej Agencji Prasowej mi-

nister nauki i szkolnictwa wyższego Lena Kolarska-Bobińska.

Jako źródło finansowania postuży prawdopodobnie specjalna linia kredytowa. Rząd stawia jednak warunek: każdy z tych młodych ludzi będzie musiał co najmniej pięć lat po powrocie ze studiów przepracować w naszym kraju. – Po powrocie i przepracowaniu pięciu lat w Polsce kredyt ten będzie umarzany. Jeśli jednak absolwent, zamiast wracać do kraju, zdecyduje się podjąć pracę za granicą, sprawa jest prosta – musi spłacić kredyt – tłumaczyła minister.

Zapowiedź bardzo dobrze przyjęli sami zainteresowani. – Znakomity pomysł! – cieszy się przewodniczący Parlamentu Studentów RP, Piotr Mueller. Przypomniał on, że podobny program funkcjonował już w dwudziestolecie międzywojennym, kiedy



najlepsi studenci i młodzi naukowcy byli wysyłani na najlepsze uczelnie światowe. – Kiedy wracali, stanowili elitę polskiej nauki. Jeśli teraz też miałoby to tak wyglądać, że wysyłamy studentów na stypendia naukowe, kończą studia za granicą i wracają do kraju, żeby budować polski przemysł, gospodarkę – to pomysł jak najbardziej godny pochwały – powiedział.

Pod względem populacji Polska zajmuje 33. miejsce na świecie, a nasza młodzież świetnie wypada w rankingach edukacyjnych PISA. Z drugiej strony jesteśmy zdecydowanie niedoreprezentowani na najlepszych uniwersytetach takich jak Harvard, Stanford czy Yale.

– W tym roku studia na Harvard College rozpoczęło dwóch Polaków,

na Yale College – jeden, program MBA na Columbia Business School realizuje jeden Polak, a School of International and Public Affairs na Columbia University trafił się wręcz niespotykany boom, bo rozpoczęło tu studia trzech Polaków – podsumowuje Bartłomiej Walentyński z Klubu Jagiellońskiego.

(PAP)

WTOREK 21 października

TVP 1

5.55 TVP Info w TVP 1 8.00 Wiadomości 8.10 Polityka przy kawie 8.35 Moda na sukces (s.) 9.05 Wspaniałe stulecie 10.05 Ojciec Mateusz (s.) 11.00 MacGyver (s.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.35 Przepis dnia (s.) 12.45 Natura w Jedyńce - Wielka piątka Ameryki 13.55 Jaka to melodia? (teleturniej) 14.30 Moda na sukces (s.) 15.00 Wiadomości 15.20 Klan (s.) 15.50 Wspaniałe stulecie 17.00 Teleexpress 17.25 Jaka to melodia? (teleturniej) 17.55 Klan (s.) 18.30 Świat się kręci 19.15 Przepis dnia (s.) 19.30 Wiadomości 20.05 GOL T-Mobile Ekstraklasa 20.25 Wtorek z komedią - Agent XXL 2 22.10 Rzeka 23.05 Jak by to sprzedać? 0.40 MacGyver (s.).

TVP 2

5.40 M jak miłość (s.) 6.35 Bliżej Boga, bliżej ludzi 7.05 M jak miłość (s.) 8.00 Pytanie na śniadanie 11.10 Barwy szczęścia (s.) 11.40 Na dobre i na złe (s.) 12.45 Sztuka życia (s.) 13.15 Wojciech Cejrowski - boso przez świat - Pueblo 13.45 Ja to mam szczęście! 14.25 XVI Mazurska Noc Kabaretowa. Mrągowo 2014 15.25 Rodzinka.pl (s.) 16.00 Panorama Kraj 16.25 Reporter Polski - Flesz 18.00 Panorama 18.50 Jeden z dziesięciu 19.30 Barwy szczęścia (s.) 20.45 M jak miłość (s.) 21.50 Magazyn Ekspresu Reporterów 22.55 Świat bez fikcji - Nie obwiniaj Facebooka 23.55 Czas honoru - Powstanie 0.55 Paradoxs.

TV KATOWICE

6.30 Echa dnia 7.00 Raport z Polski 7.20 Przechodzień codzienny 7.30 Aktualności Flesz Poranne 7.40 Lista przebojów Telewizji Katowice 8.30 Co u nas? 8.35 Dla niesłyszących - Misja. Integracja 8.45 Nożem i widelcem 9.05 Święta wojna - Hipnotyzer 10.05 Czas na Pracę! Praca na Czasie! 10.30 Głos Regionów 11.30 Polacy na Syberii - Polscy Rockefellerzy 12.05 Jestem gotowy na wszystko 13.10 Agrobiznes 13.40 Raport z Polski 14.05 Sekcja 998 - Paintball 14.35 Co u nas? 14.35 Dziennik regionów - tematy dnia 14.50 Bazrach, czyli sen o wolnym kamieniu 16.00 Raport z Polski 16.30 Polska samorządna 17.00 Magazyn Aktywni 60+ 17.30 Aktualności Flesz 17.55 EkoAgent 18.30 Aktualności 20.00 Ślązaków portret własny 20.25 Za miastem 20.40 Co, gdzie, kiedy? 20.55 Gramy dla Was 21.00 Echa dnia 22.00 Aktualności Wieczorne 22.40 Telekurier 23.15 Bazrach, czyli sen o wolnym kamieniu 0.25 Święta wojna - Hipnotyzer.

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 8.00 Pielęgniarki (s.) 9.00 Malanowski i Partnerzy 11 10.00 Dzień, który zmienił moje życie (s.) 11.00 Dlaczego ja? 12.00 Pielęgniarki (s.) 13.00 Trudne sprawy 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Dzień, który zmienił moje życie (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 Malanowski i Partnerzy 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich (s.) 20.05 Hell's Kitchen - piekielna kuchnia (mag.) 21.40 Szklana pułapka (film USA) 0.20 Uszanować wroga (film kop.).

TVC 1

5.59 Studio 6 8.45 Wszystko o gotowaniu 9.00 13. komnata P. Swobody 9.40 Reporterzy TVC 10.20 Piramida Boga Słońca (film) 12.00

Południowe wiadomości 12.30 Sama w domu 14.00 Wszystko o gotowaniu 14.20 Bananowe rybki 14.40 Regionalne podróże 15.15 Policja kryminalna Paryż (s.) 16.05 Pogotowie kulinarne 16.30 Stare czeskie Czarne owce 17.55 Wiadomości regionalne, prognoza pogody 18.25 AZ kwiz 18.55 Prognoza pogody, wiadomości, sport 20.00 Opowiadaj (s.) 20.55 Niezwykłe życia 21.50 Czarne anioły (s.) 22.50 Detektyw King (s.) 23.30 Ojciec Brown (s.) 0.20 Na tropie.

TVC 2

5.59 Dzień dobry 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Zmysły 9.55 Krokodyl oczy 10.45 Ciekawe miejsca 11.00 Nie poddawaj się 11.55 Michał Gorbaczow 12.50 Europa tańczyła walczyka (film) 14.30 Przygody nauki i techniki 15.15 Pojedynek przywódców 16.05 Generał Patton 16.50 Kosmos 17.30 Sprawozdanie z Wielkiej Wojny 18.10 Moja rodzina (s.) 18.45 Wieczorynka 18.55 Dr Who (s.) 19.40 Spostrzeżenia z zagranicy 19.50 Wiadomości w j. migowym 20.00 Kamerzyści Hitlera 21.35 Ekspremierzy 22.05 Jad węży (film) 23.30 Siostra Jackie (s.) 23.55 Abendland.

NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova 9.10 Ulica (s.) 10.05 Lekarze z Początków (s.) 11.25 Dwóch i pół (s.) 11.45 Tescoma ze smakiem 12.00 Południowe wiadomości 12.25 Wzór (s.) 13.20 Dowody zbrodni (s.) 14.20 Dr House (s.) 15.20 Przychodnia w różnym ogrodzie (s.) 16.35 Dwóch i pół (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości 17.25 Mentalista (s.) 18.25 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości 20.20 Przychodnia w różnym ogrodzie (s.) 21.40 Weekend 22.30 Impersonalni (s.) 23.25 Ringer (s.) 0.15 Mentalista (s.).

PRIMA

6.40 Gormiti I - Władcy natury (s. anim.) 7.10 Jewelpet Tinkle (s. anim.) 7.40 M.A.S.H. (s.) 9.20 Napisła: morderstwo (s.) 10.25 Strażnik Teksasu (s.) 11.25 Miejsce zbrodni: Monachium (s.) 13.25 Obwód Wolffa (s.) 14.25 Lekarz z gór (s.) 15.25 Partnerki (s.) 16.25 Komisarz Rex (s.) 17.30 Popołudniowe wiadomości 18.00 Nakryto do stołu! 18.55 Wiadomości, wiadomości kryminalne 19.55 VIP wiadomości 20.15 Śluby w Wenecji (s.) 21.35 Czyżby Josefa Klimy 22.25 Pr. kulinarne 23.40 Zabójcze umysły (s.) 0.40 Sprawiedliwość we krwi (s.).

ŚRODA 22 października

TVP 1

5.55 TVP Info w TVP 1 8.00 Wiadomości 8.10 Polityka przy kawie 8.35 Moda na sukces (s.) 9.10 Wspaniałe stulecie 10.05 Ojciec Mateusz (s.) 11.00 Drużyna A 12.00 Wiadomości 12.05 Agrobiznes 12.25 Magazyn Rolniczy - Sposoby i metody zwalczania gryzoni w budynkach inwentarskich 12.40 Przepis dnia (s.) 12.50 Natura w Jedyńce - Wielka piątka Ameryki 13.55 Jaka to melodia? (teleturniej) 14.30 Moda na sukces (s.) 15.00 Wiadomości 15.20 Klan (s.) 15.50 Wspaniałe stulecie 16.40 Jaka to melodia? (teleturniej) 17.00 Teleexpress 17.25 Jaka to melodia? (teleturniej) 17.55 Klan (s.) 18.30 Świat się kręci 19.15 Przepis dnia (s.) 19.30 Wiadomości 20.25 Liga Mistrzów: FC Liverpool - Real Madryt 23.00 Liga Mistrzów - skróty 23.45 Żegnajcie Towarzysze 0.55 Mój Nikifor.

SZKLANA PUŁAPKA

Sensacyjny, USA 1988

Polsat, wtorek 21 października, godz. 21.40

Reżyseria: John McTiernan
Wykonawcy: Bruce Willis, Bonnie Bedelia, Reginald VelJohnson, Paul Gleason, William Atherton.

Wieżowca japońskiej korporacji w Los Angeles trwa świąteczne przyjęcie. Wśród pracowników jest żona Johna McClane'a, policjanta z Nowego Jorku, który przyleciał do Kalifornii. W tym czasie do wieżowca przedostają się terroryści, chcący zrabować ze skarbcza kilka milionów dolarów. Nie przewidzieli tylko, że w labiryncie pięt i korytarzy ukrył się McClane. Rozpoczyna się pojedynek.

TVP 2

5.40 M jak miłość (s.) 6.40 Polacy w Rzymie i Watykanie 7.10 M jak miłość (s.) 8.00 Pytanie na śniadanie 11.10 Barwy szczęścia (s.) 11.40 Na dobre i na złe (s.) 12.45 Makłowicz w podróży - Włochy 13.20 Wojciech Cejrowski - boso przez świat - Największy odpust świata 13.50 Ja to mam szczęście! 14.25 Dobry wieczór z Neo-Nówką 15.25 Rodzinka.pl (s.) 16.00 Panorama Kraj 16.25 Reporter Polski - Flesz 18.00 Panorama 18.50 Jeden z dziesięciu 19.25 Barwy szczęścia (s.) 20.40 Na dobre i na złe 21.45 Na sygnale (s.) 22.25 Kino relaks - Książę i ja.

TV KATOWICE

6.30 Echa dnia 7.00 Raport z Polski 7.20 Przechodzień codzienny 7.30 Aktualności Flesz Poranne 7.40 Studio Telewizyjna 1 8.30 Co u nas? 8.35 AgroSzansa 9.05 Święta wojna 10.05 Polska samorządna 10.30 Glob - Magazyn Nowości Naukowych 11.00 Kwartet - magazyn regionów Czwórki Wyszehradzkiej 11.30 Naszaarmia.pl 11.55 Jedź bezpiecznie 12.10 Bazrach, czyli sen o wolnym kamieniu 13.15 Agrobiznes 13.40 Raport z Polski 14.05 Sekcja 998 - Studnia 14.35 Dziennik regionów - tematy dnia 14.50 Naszym okiem 16.00 Raport z Polski 16.20 Dziennik regionów - tematy dnia 16.30 Lider 17.15 Zapiski Łączęgi - Wyspa Chelminek 17.30 Aktualności Flesz 17.35 Studio Telewizyjna 1 18.00 Magazyn Reporterów TVP Katowice 18.30 Aktualności 18.50 Gość Aktualności 20.00 Kronika Miasta 20.40 Ślązaków portret własny 21.00 Echa dnia 22.00 Aktualności Wieczorne 22.40 Telekurier

KSIĄŻĘ I JA

Komedia romantyczna, USA/ Czechi 2004

TVP 2, środa 22 października, godz. 22.25

Reżyseria: Martha Coolidge
Wykonawcy: Julia Stiles, Luke Mably, Ben Miller, James Fox, John Bourgeois, Miranda Richardson.

Paige Morgan, ambitna studentka medycyny, ze zdumieniem dowiaduje się, że Eddie, chłopak, którego właśnie poznała, jest duńskim księciem i nazywa się Edvard Valdemar Dangaard. Pozornie wszystko ich dzieli: ona wychowała się na farmie, on na dworze królewskim w Kopenhadze, ona ma jasno sprecyzowane plany na przyszłość, on wiezie beztrudni żywot playboya. Początki ich znajomości nie są więc łatwe. Na szczęście uczucie do ambitnej dziewczyny zmienia młodego arystokratę.

23.15 Naszym okiem 0.25 Święta wojna - Duch 0.55 Echa dnia.

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 8.00 Pielęgniarki (s.) 9.00 Malanowski i Partnerzy 10.00 Dzień, który zmienił moje życie (s.) 11.00 Dlaczego ja? 12.00 Pielęgniarki (s.) 13.00 Trudne sprawy 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Dzień, który zmienił moje życie (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 Malanowski i Partnerzy 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich (s.) 20.40 Top chef 3 22.05 Wydział zabójstw, Hollywood (komedia USA) 0.30 Maminsynek (komedia USA).

TVC 1

5.59 Studio 6 8.45 Wszystko o gotowaniu 9.00 Łopatologicznie 9.45 Pięćdziesiątka 10.35 Kamera na szlaku smakuje Czechi 11.05 Opowiadaj (s.) 12.00 Południowe wiadomości 12.30 Sama w domu 14.00 Wszystko o gotowaniu 14.20 Bananowe rybki 14.40 Regionalne podróże 15.10 Ojciec Brown (s.) 15.55 Opowiadanie filmowe 16.15 Miłoś Kirschner 17.10 Podróżomania 17.40 Czarne owce 17.55 Wiadomości regionalne, prognoza pogody 18.25 AZ kwiz 18.55 Prognoza pogody, wiadomości, sport 20.00 Policjanci z centrum (s.) 21.00 Gejzer 21.30 Pięćdziesiątka 22.15 Czy pasujemy do siebie, kochanie? (film) 23.55 Policja kryminalna Paryż (s.) 0.50 AZ-kwiz.

TVC 2

5.59 Dzień dobry 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Tajemnice martwych mężczyzn 9.50 II wojna światowa w kolorze 10.40 Nasza wieś 11.10 Wędrowni w poszukiwaniu muzyki 11.35 Tyle żyć, ile szans 12.30 Folklorika 12.55 Bogowie i mity starej Europy 13.20 Europa dziś 13.50 Lunochod 14.40 Casanova 15.25 Chcesz je? 15.35 Królestwo natury 16.00 Klucz 16.25 Dom czyli dokąd prowadzi nasza droga 17.20 Planeta Ziemia 18.10 Moja rodzina (s.) 18.45 Wieczorynka 18.55 Dr Who (s.) 19.40 Spostrzeżenia z zagranicy 19.50 Wiadomości w j. migowym 20.00 Kamera w podróży 21.00 Podróż po wyspie Skye 21.30 Bedeker 21.55 Po prostu miłość (film) 23.30 Stand-up 23.55 lol :-).

NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova 9.10 Ulica (s.) 10.05 Przychodnia w różnym ogrodzie (s.) 11.25 Dwóch i pół (s.) 11.45 Tescoma ze smakiem 12.00 Południowe wiadomości 12.25 Wzór (s.) 13.20 Dowody zbrodni (s.) 14.20 Dr House (s.) 15.15 Przychodnia w różnym ogrodzie (s.) 16.35 Dwóch i pół (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości 17.25 Mentalista (s.) 18.25 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości 20.20 Lekarze z Początków (s.) 21.35 Agenci NCIS (s.) 22.35 Opancerzony (film).

PRIMA

6.40 Gormiti I - Władcy natury (s. anim.) 7.10 Jewelpet Tinkle (s. anim.) 7.40 M.A.S.H. (s.) 9.20 Napisła: Morderstwo (s.) 10.25 Strażnik Teksasu (s.) 11.25 Miejsce zbrodni: Monachium (s.) 13.25 Obwód Wolffa (s.) 14.25 Lekarz z gór (s.) 15.25 Partnerki (s.) 16.25 Komisarz Rex (s.) 17.30 Popołudniowe wiadomości 18.00 Nakryto do stołu! 18.55 Wiadomości, wiadomości kryminalne 19.55 VIP wiadomości 20.15 Powroty do domu (s.) 21.35 Show Jana Krausa 22.30 Telebazar 23.45 Hawaii 5-0 (s.).

TV POLONIA

WTOREK 21 października

6.05 Świat się kręci 6.55 Słownik polsko@polski, talk-show prof. Jana Miodka 7.25 Paziowie 8.00 Pytanie na śniadanie 11.00 Reporter Polski 11.40 Dwie strony medalu (s.) 12.00 Barwy szczęścia (s.) 12.25 Łamigłówka - Zachodniopomorskie 5 12.35 Wiadomości 12.50 Londyńczyk II (s.) 13.50 Ocalony świat (s.) 14.30 Tomasz Lis na żywo 15.35 Złotopolscy (s.) 16.05 Tygodnik Kulturalny 16.55 Dwie strony medalu (s.) 17.20 Polonia w Komie 17.30 Teleexpress 17.55 Sensacje XX wieku: Stalin - droga do władzy 18.25 Reportaż 18.55 Barwy szczęścia (s.) 19.25 Informacje kulturalne 19.45 Dobranocka 20.00 Wiadomości 20.50 Ojciec Mateusz (s.) 21.45 Polonia w Komie 22.00 Halo Polonia 22.45 Trójka w Trójce - Kwintet W. Majewskiego 23.40 Operacja Życie (s.) 0.10 Made in Poland.

ŚRODA 22 października

6.05 Świat się kręci 6.55 Las Story 7.25 Wakacje z duchami 8.00 Pytanie na śniadanie 11.00 Halo Polonia 11.40 Dwie strony medalu (s.) 12.00 Barwy szczęścia (s.) 12.35 Wiadomości 12.50 Dom nad rozlewiskiem (s.) 13.45 Nie ma jak Polska - Rybnik 14.20 Sztuka życia - Małgorzata Potocka 14.50 Operacja Życie (s.) 15.20 Las Story 15.45 Złotopolscy (s.) 16.10 WOK - Wszystko o Kulturze 16.55 Dwie strony medalu 17.20 Polonia w Komie 17.30 Teleexpress 17.55 Sensacje XX wieku - Stalin - droga do władzy 18.25 Załoga Eko - III Na szlaku Natura 2000 - Kraina jezior i Pana Samochodzika 18.55 Barwy szczęścia (s.) 19.25 Wilnoteka 19.45 Dobranocka 20.00 Wiadomości 20.50 Pogoda na piątek (s.) 21.45 Polonia w Komie 22.00 Reporter Polski 22.40 Kabaretowy Klub Dwójki - Gry i zabawy 23.35 Kres podróży 0.15 Nie ma jak Polska - Rybnik.

CZWARTEK 23 października

6.05 Świat się kręci 7.00 Dla przyszłych pokoleń 7.25 Klasa na obcasach 8.00 Pytanie na śniadanie 11.05 Reporter Polski 11.40 Tak miało być 12.05 Barwy szczęścia (s.) 12.35 Wiadomości 12.50 M jak miłość (s.) 13.45 Pogoda na piątek (s.) 14.35 Wilnoteka 14.55 Kres podróży 15.45 Złotopolscy (s.) 16.15 Kultura, głupcze 16.55 Tak miało być 17.20 Polonia w Komie 17.30 Teleexpress 17.55 Sensacje XX wieku - Stalin - droga do władzy 18.25 KucinAlina 18.55 Barwy szczęścia (s.) 19.25 Informacje kulturalne 19.45 Dobranocka 20.00 Wiadomości 20.55 Komisarz Alex (s.) 21.45 Polonia w Komie 22.00 Halo Polonia 22.45 Trzeci oficer 23.40 Nie tylko Gustlik 0.45 Tak miało być.

TABELA
ZANIECZYSZCZEŃ
Stężenie pyłu zawieszonego w powietrzu 20. 10. o godz. 10.00

	PM 10
Czeski Cieszyń	21
Hawierzów	18
Karwina	14
Orłowa	21
Trzyniec	8
Wierzniovice	17

Legenda: Wartości są podane w mikrogramach na metr sześcienny. Dopuszczalny limit stężenia pyłu zawieszonego (PM 10) wynosi 50 µg/m³.

Źródło: Czeski Urząd Hydrometeorologii w Ostrawie. **(wik)**

WSPOMNIENIA



*Pieśniczko ty naszo, pieśniczko ludowo,
ty umiysz mówić i śmiec sie, i smucić,
piękniejszą moze nute, najmiłsze twe słowo,
ty mozesz złe chwile na radość obrócić.
Dybyś ty umilkła, że mówić sie boisz,
znak by to zły był dlo naszej przyszłości,
bo lud, co nie śpiywo, nad przepaścią stoi
i wartko sie do niej stoczy z pochyłości.*

Aniela Kupiec

21 października mija 25 lat, odkąd odszedł do wieczności nasz Najdroższy Mąż, Tatuś, Dziadzio, Teść

śp. EUGENIUSZ FIERLA

dyrygent, kompozytor, nauczyciel i społecznik

Całe swoje pracowite życie poświęcił swojej wielkiej pasji i miłości – życiu muzycznemu i kulturze ludowej naszego regionu. Wzbogacał je swoim talentem, twórczością, działalnością społeczną i pomagał ocalić od zapomnienia.

Wszystkich, którzy zachowali Go w życzliwej pamięci, prosimy o wspomnienie i chwilę cichej zadumy. Non omnis moriar.
Żona i córki z rodzinami.

GL-635

W naszych sercach pozostaniecie na zawsze.

Dziś, dnia 21.10., mija 40. rocznica śmierci

śp. FRANCISZKA KALISZA

zaś 1. 6. 2014 minęła 20. rocznica śmierci Jego Żony

śp. BRONISŁAWY KALISZ

z Olbrachcic. Z miłością wspomina syn Władek z rodziną.

RK-138

Dnia 7. 10. 2014 obchodziłaby 95. urodziny

śp. ADOLFINA SZELIGOWA

z Suchej Górnjej

Dnia 19. 10. 2014 minęła 25. rocznica
Jej śmierci

Dnia 21. 10. 2014 mija również
20. rocznica śmierci Jej Zięcia

śp. ALEXANDRA SZEGECSA

O chwilę wspomnień proszą
Szegecswie (Halina, Roman, Radim,
Stania, Radimek, Karolek).

GL-601

NEKROLOGI

Łączymy się w bólu z koleżanką Ewą Kawulok i Jej rodziną z powodu śmierci

MĘŻA

Wyrazy szczerego i głębokiego współczucia oraz słowa otuchy i wsparcia składają koleżanki i koledzy z firmy BARON.

GL-637

Z REDAKCYJNEJ POCZTY

**Pozegnaliśmy
Karola Pilcha**

Od 15 lat, kiedy powstał Klub 99, jako sekcja „Beskidu Śląskiego”, spotykamy się w różnych Domach PZKO na Zaolziu. Jednym z takich miejsc jest Dom MK w Gródku. Jego długoletnim prezesem, z dwudziestoletnim stażem, był Karol Pilch. Od ponad dziesięciu lat był także członkiem naszego Klubu. Piszemy te słowa w czasie przeszłym, bo Karol, nasz serdeczny Kolega, odszedł do wieczności. Odszedł nagle. Nie spodziewaliśmy się i nie myśleliśmy nawet o tym na wrześniejszym spotkaniu, że Jego problemy zdrowotne, do których nie przykładał większej wagi, okazały się nieodwracalne. Zapowiadaliśmy, że na następnym spotkaniu będziemy Mu winzować na 75. urodziny. Urodził się bowiem 1 października 1939 i dokładnie 1 października tego roku opuścił nieoczekiwanie swych bliskich i nas, z którymi złączony był więzami koleżeństwa i przyjaźni. Poznaliśmy go jako bardzo skromnego, jednocześ-

nie niezwykle ofiarnego, pracowitego społecznika. Był perfekcyjnym organizatorem naszych gródeckich spotkań. Widzieliśmy tam wyniki Jego długoletniego zaangażowania i kierowniczej pracy w Miejscowym Kole. Piękny i funkcjonalny Dom PZKO to wizytówka również Jego organizacyjnych starań i niezliczonych godzin pracy przy remontach i rozbudowie budynku, który tętni życiem kulturalnym, służąc z pożytkiem wszystkim mieszkańcom. Był działaczem z serca – z odruchu patriotyzmu lokalnego i narodowego podjął się prezesowania w gródeckim Kole PZKO, wykonując tę funkcję ku zadowoleniu członków. Jesteśmy przekonani, że był szanowanym i zasłużonym obywatelem gminy Gródek. Oprócz naszych klubowych, comiesięcznych spotkań, co roku spotykaliśmy się na Gorolskim Świątku w Lasku Miejskim, na mecie Rajdu o Kyrpce Macieja, która usytuowana jest zawsze przy gródeckim stoisku. Tam śp. Karol nadzorował działalność kulinarną stoiska i jednocześnie pomagał przy rejestra-

cji kończących Rajd uczestników. Z wykształcenia był ekonomistą, ale w walcowni Huty Trzynieckiej pracował jako operator dźwigu aż do przejścia na emeryturę w 1995. Z żoną Anną przeżyli wspólnie w małżeństwie 52 lata. Wychowali dwóch synów. Ogromną tragedią dla rodziców w ubiegłym roku była śmierć młodszego, Mariana. Karol przeżywał to z wielkim bólem, ale i z pokorą. Był człowiekiem bardzo pogodnym, dla każdego przyjaznym. Spory, jeśli jakieś były, łagodził.

Ze smutkiem i żalem żegnaliśmy Go 6 października na jabłonkowskim cmentarzu. Dołączył do grona Kolegów, którzy już wcześniej opuścili nasze szeregi. Stale o nich pamiętamy.

Koledzy z Klubu 99

* * *

**Pamięci Zuzanny
Kubatkowej**

Odeszła inż. Zuzanna Kubatko, Pani Profesor od techniki administracji, czyli pisma maszynowego i od statystyki w Średniej Szkole Ekono-

micznej w Czeskim Cieszynie, przy ulicy Sokola Tümy 12. Tych dwóch przedmiotów uczyła m.in. nas, absolwentki i absolwentów tej szkoły z lat 1960-1964. Statystyka razem z finansowością i prawem gospodarczym, które uczył nas Jej mąż, dziś w smutku pogrążony inż. Paweł Kubatko, tylko częściowo wchodziły w zakres fachowych przedmiotów maturalnych (głównymi były ewidencja księgową oraz planowanie gospodarcze), jednak ich wykorzystanie w praktyce zawodowej okazało się ogromne. Zawdzięczamy przeto śp. Pani Profesor tak wiele. Była dla nas uosobieniem spokojnego podejścia do ucznia. Niekiedy nawet udało nam się, zwłaszcza przed nadchodzącymi świętami, skłonić „Zuzkę” – bo tak nazywaliśmy się od starszych roczników nazywać na przerwach obydwie uczące nas panie – do opowiadania nam o czasach studiów na uczelni. Zachowamy Ją na zawsze w pamięci.

Przy tej okazji nie sposób nie wspomnieć o innych profesorach naszej szkoły, którzy już od paru lat

Ogłoszenia do »Głosu Ludu« przyjmowane są w dni powszednie:

□ W redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komeńskiego 4, Czeski Cieszyn w godz. 8.30-15.30, tel. 558 731 766 e-mail: ogloszenia@glosludu.cz

□ W firmie Hudeczek Service, sp. z o.o. – Studio Graficzne, Hudeczek Service sp. z o.o., Olbrachcice, Stonawska 340, w godz. 8.00-15.00. e-mail: ad.servis@hudeczek.cz

□ W Odd. Literatury Polskiej Biblioteki w Karwinie-Frysztacie (przy rynku) w po, wt: 8.00-12.30, 13.00-18.00, czw: 13.00-18.00, pt: 8.00-12.30, 13.00-17.00. Tel.: 596 312 477 e-mail: knih-k1pl@rkka.cz

UWAGA

Ogłoszenia do „Kroniki rodzinnej” należy przysyłać bądź przynosić osobiście do redakcji do godz. 12.00 dnia poprzedzającego wydanie gazety. W przypadku nekrologów czekamy do godz. 13.30, prosimy jednak wcześniej zgłosić telefonicznie fakt zamówienia ogłoszenia.

CZESKI CIESZYN, Czytelnia i kawiarnia Avion|Noiva, Główna 1: do 23. 10. wystawa fotografii Aleksandry Sikory pt. „Soto Ayam. Opo- wiesci z Indonezji”.

CZ. CIESZYN, Kongres Polaków, Komeńskiego 4: do 11. 11. wystawa pt. „I wojna światowa w pamięci pokoleń”. Czynna do 11. 11. w dni powszednie w godz. 8.00-15.00.

MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ, SALA WYSTAW w Cz. Cieszynie, Praska 3/14: do 31. 12. wystawa pt. „Nasza Klara w dzień szyje, w nocy pruje”; stała ekspozycja „Obrazki z przeszłości Śląska Cieszyńskiego”. Czynne: po-pt: 8.00-16.30.

▲ SALA WYSTAW w Hawierzowie, Pavlova 583/2: do 9. 11. wystawa pt. „Miejsca pielgrzymkowe na ziemi cieszyńskiej”. Czynna: wt-pt: 8.00-16.30, so: 9.00-13.00, nie: 13.00-17.00.

Hokejowy szlagier dla Trzyńca

To był jeden z najlepszych trzyńskich występów w tym sezonie. Stalownicy pokonali u siebie wicelidera tabeli 5:2, zasługując na fantastycznej gry wszystkich czterech formacji. Tej pewności siebie zazdroścą trzyńskim hokeistom w Witkovicach. Ostrawianie znajdują się obecnie w takim dołku, że cieszą się nawet z punktu wywalzonego w regulaminowym czasie gry. Dziś o godz. 17.00 Witkowice podejmują w CEZ Arenie sensację tego sezonu, drużynę Litwinowa. Trzyńczanie w piątek zmierzają się na wyjeździe z Ołomuńcem.

Znakomicie spisali się w trzyńskiej Werk Arenie pierwsza formacja Stalowników, Dravecký, Kreps, Jašek. Ten atak zatroszczył się o pierwsze dwie bramki dla gospodarzy. Trafienie Krepsa przycięło z kolei skrzydła ofensywnie nastawionym pardubickim hokeistom. – Stałem we właściwym czasie na właściwym miejscu. Instynktownie włożyłem kij w uderzenie Davida Noska, zresztą trenujemy tego rodzaju sytuacje bardzo często – skomentował bramkę na 2:1 Kamil Kreps. Jego partner z ataku, Vladimír Drave-

cký, strzałem z 8. minuty zagał trzyńskie festiwal. – Goście trzymali się dzielnie. Kluczowe były nasze dwie bramki w drugiej tercji, szkoda tylko, że wciąż męczymy się w przewagach liczebnych – stwierdził Dravecký. Z pięciu przewag gospodarze wykorzystali tylko jedną – z kija Rotha w 47. minucie.

Gwiazdą witkowskiej ekspedycji do Hradca Kralowej był boguminiak Ondrej Šedivý. Jego dwie bramki zapewniły ostrawiakom dogrywkę, nie zapewniły jednak kompletu punktów. Podopieczni Petera Oremusa męczą się strasznie, o czym przekonali się na własnej skórze w rzutach karnych, które mentalnie przegrali różnicą klasy. Šedivý wprawdzie po raz trzeci pokonał Kacetla, ale jego towarzysze broni stchórzyli. Ostrawianie przegrali ósmy mecz z rzędu.

TIPSPORT EKSTRALIGA

TRZYŃCIE - PARDUBICE 5:2

Tercje: 1:0, 2:1, 2:1. Bramki i asysty: 8. Dravecký (Jašek, Klesla), 34. Kreps (Nosek, Dravecký), 40. Polanský (Klesla, Adamský), 47. Roth (Kreps, Polanský), 59. Orsava (Žejdl) – 23. Mojžíš (Marcinko, Semorád), 58. Nahodil (Tybor, Marcinko). Trzyńcie: Hamerlík – Klesla, Roth, M. Doudera, Galvas, Linhart, Nosek, L. Doudera, Trončínský – Dravecký, Kreps, Jašek – Adamský, Polanský, Irgl – Orsava, Žejdl, Rákos – Kindl, Růžička, Cienciala.

HRADEC KR. - WITKOWICE 3:2 (k)

Tercje: 1:1, 0:1, 1:0 – 0:0. Bramki i asysty: 20. Beránek (Kopta, Plánek), 49. Skokan (Kukumberg, Dej), dec. karny: Šimánek – 5. Šedivý (Hůževka), 33. Šedivý (Hůževka). Witkowice: Šindelář – Kovář, Zíb, Šenkeřík, Čerešňák, Pastor, Stehlík, Klok – Svačina, Roman, Huna – Němec, Hlinka, Vandas – Szturc, Hůževka, Šedivý – Kucsera, Kolouch, Tomi.

Lokaty: 1. Trzyńcie 34, 2. Hradec Kralowej 28, 3. Sparta Praga 27, ... 13. Witkowice 13 pkt.

JANUSZ BITTMAR



Właśnie tak hartuje się stal w Werk Arenie.

Fot. MARIAN JEZOWICZ

EKSTRALIGA PIŁKARZY RĘCZNYCH

PRZERÓW KARWINA 26:33

Do przerwy: 12:13. Karwina: Lefan, Schams – Veřmiřovský 4, Hanisch 3, Osmola 4, Chudoba 6, S. Mlotek 2, Hričov, Užek 5, Gelnar, Francík 8, Paululík 1.

Lokaty: 1. Pilzno 12, 2. Zubrzy 12, 3. Brno 10, ... 5. Karwina 9 pkt. (jb)

W SKRÓCIE

T-MOBILE EKSTRAKLASA.

Wyniki 12. kolejki: Cracovia – Ruch Chorzów 1:0, Legia Warszawa – Lechia Gdańsk 1:0, Śląsk Wrocław – Piast Gliwice 3:0, Podbeskidzie Bielsko-Biała – Górnik Łęczna 1:0, Jagiellonia Białystok – Pogoń Szczecin 5:0, Korona Kielce – Lech Poznań 2:2, Górnik Zabrze – Wisła Kraków 0:5. Lokaty: 1. Legia 23, 2. Jagiellonia 23, 3. Śląsk Wrocław 23, ... 8. Podbeskidzie 17 pkt.

RANKING WTA: RADWAŃSKA SZÓSTA.

Polka Agnieszka Radwańska w najnowszym notowaniu światowego rankingu tenisistek WTA Tour pozostała na szóstym miejscu. Prowadzi bez zmian Amerykanka Serena Williams, przed Rosjanką Marią Szarapową i Czeszką Petrą Kvitovą, która wyprzedziła Rumunkę Simonę Halep. Dziś w ramach kończącego sezon Turnieju Mistrzyń (WTA Finals) dojdzie do pojedynku pomiędzy Radwańską a Kvitovą. Kolejnymi grupowymi rywalkami polskiej tenisistki będą Rosjanka Maria Szarapowa i Dunka polskiego pochodzenia Caroline Wozniacki. (jb)

Powrót Baroša, pokazówka Karwiny i inne weekendowe wyniki

SYNOT LIGA

OSTRAWA - JIHLAVA 0:0

Ostrawa: Pavlenka – Frydrych, Kaša, Stronati, Holzer – Štěpán (60. Azevedo), Mensah (80. Šichor), Greguš, Lindpere (74. Baroš), Kukec – Narh.

Stosunkowo nudny piątkowy wieczór ożywił dopiero Milan Baroš, którego powrót na Bazale oklaskiwała także garstka kibiców Jihlavy. – Wiedziałem, że albo moje kolano wytrzyma, albo zejść z boiska chyba na zawsze – powiedział nam 32-letni napastnik, który z powodu kontuzji pauzował od grudnia ubiegłego roku. Lokaty: 1. Pilzno 26, 2. Sparta 25, 3. Jablonec 21, 4. Ostrawa 18 pkt.

FNL

FRYDEK-MISTEK KARWINA 2:4

Do przerwy: 1:4. Bramki: 34. Halaška, 77. Hykel – 5. i 39. Budinský, 21. Urgela, 42. Eismann. CZK: 69. Cverna. Frydek-Mistek: Mihálek – Ilko (33. Hykel), Uvíra, Literák, Švrček (86. Silveira) – Židek – Talián, Mozol, Zapalač (46. Vašenda) – Halaška, Pribula. Karwina: Lipčák – Růžička, Trousil, Cverna, Eismann – Hatok, Daniček, Janíček (56. Vaněk), Zelený – Urgela (84. Jurdík), Budinský (87. Skwarczek).

Karwiniacy wykorzystali słabszą dyspozycję piłkarzy „Lipiny”, aplikując gospodarzom cztery gole. Gdyby zaś podopieczni Jozefa Webera wykorzystali przynajmniej połowę swoich okazji, wynik byłby dwucyfrowy. – Zrewanżowaliśmy się piłkarzom Frydku-Mistku za ubiegłoroczną

wysoką porażkę. Cieszę się podwójnie, bo zwyciężyliśmy nawet w dziesiątkę – stwierdził obrońca Karwiny, Pavel Eismann.

TRZYŃCIE - ŽIŽKÓV 0:0

Trzyńcie: Rohel – Velner, Čelůstka, Vomáčka, Kubán – Matoušek, Kundrátek (71. Smetana), Hupka, Ceplák (86. Málek) – Lukáš (77. Malíř), Joukl.

Gwiazdą meczu na Lešnej był trzyńskie bramkarz Rohel, który zniwelował wszystkie ofensywne pomysły Viktoriki, na deser tając karnego Podrazkiem. Po kontuzji wrócił do gry trzyńskie Smetana i od razu zmarnował dwie czyste okazje.

Lokaty: 1. Varnsdorf 21, 2. Tábor 20, 3. Ołomuniec 19, ... 8. Karwina 17, 11. Opawa 14, 12. Trzyńcie 13, 13. F-M 11 pkt.

MŚLF

OŁOMUNIEC B ORŁOWA 4:0

Do przerwy: 2:0. Bramki: 57. i 89. Kalvach, 18. Texl, 45. Rolinc. Orłowa: Szarowski – Klimas, Kaizar, Skoupý, Schroner – Juřena (60. Tomáš), Skwarczek, Puškáč (14. Píkulík), Fiala – Kopel (72. Lišaník), Kurušta.

Jednostronne spotkanie skomentował trener Orłowej, Josef Jadrný, bez owijania w bawełnę. – Gospodarze wygrali zasłużenie. Młodzi piłkarze zagrali nowoczesnie, nam tej nowoczesnej piłki zabrakło.

Lokaty: 1. Ołomuniec B 25, 2. Zabrzeg 24, 3. Prościejów 24, ... 14. Orłowa 10 pkt.

DYWIZJA

PIOTROWICE RYMARZÓW 1:0

Do przerwy: 0:0. Bramka: 66. Gill. Piotrowice: Hájek – Bajzath (46. Miko), Gill, Bernatík, Nowinski (78. Anastazovský) – Sporysz, Dittrich, Hoffmann, Reichl (74. Kubiena) – Škuta, Ptáček.

Lokomotywa umocniła się na prowadzeniu w tabeli. Fotel lidera jest zasługą m.in. byłych piłkarzy Karwiny. W 66. minucie piłka z rzutu rożnego trafiła do Hoffmanna, a ten z dośrodkowania znalazł w polu karnym Gilla.

BRUMOW HAWIERZÓW 1:2

Do przerwy: 0:1. Bramki: 52. Kolář – 33. Skoupý, 66. Večeřa. Hawierzów: Svatoš – Večeřa, Hottek, Wojnar, Pištěk – Omasta, Matušovič (85. Trmal), Cenek (80. Michalčák), Skoupý, Förster – Racko (68. Klejnot).

Indianie zdetronizowali lidera tabeli. Sukces święciła ofensywna gra i zimna krew pod bramką gospodarzy. Zwycięstwo wystrzelił gościom Večeřa, po fatalnym kiksie brumowskiego golkipera.

Lokaty: 1. Piotrowice 27, 2. Brumow 24, 3. Witkowice 22, ... 7. Hawierzów 19 pkt.

M. WOJEWÓDZTWA

BOGUMIN PETRZKOWICE 1:2

Do przerwy: 1:1. Bramki: Sittek – Maceček 2. Bogumin: Gladiš – Šipula, Šiška, Košťál, Škuta (82. Graňák) – Ciesarik (70. Seget), Kubinski, T.

Věčerek, Górnio (72. Jatagandzidis) – Sittek, Neuwirth.

W I połowie Sittek lewą nogą uderzył nie do obrony, wyrównując na 1:1. Mecz należał jednak do Karla Macečka. Wicewojt gminy Pazderna, a także były piłkarz m.in. Sigmy Ołomuniec i Trzyńca, z dwóch strzałów wykrzesał trzy punkty. – Taktykę układaliśmy pod Macečka, a jednak chłopak znów pokazał klasę – powiedział nam rozczarowany trener Bogumina, Bohuslav Keler.

CZ. CIESZYN WĘDRYNIA 2:1

Do przerwy: 1:1. Bramki: Rac, Zabelka – Martinčík. Cz. Cieszyn: Klepek – Fizek, Rac, Stanowski, Bolek – Lojek (80. Hanzlík), Mendrok, Šlavka (75. Konečný), Hradečný – Zabelka (73. Przychko), Vlachovič (70. Trybulec).

Derby zakończyły się posmakiem kontrowersji wokół wyrównującej bramki Raca, który zdaniem gości stał na spalonym. Zwycięstwo zapewniła gospodarzom dwójkowa akcja Hradečnego z Zabelką.

KRAWARZE DZIEĆMOROWICE 2:1

Do przerwy: 1:1. Bramki: Sabo, Baranek – Christu. Dziećmorowice: Polášek – Schimke, Szkuta, Hrdlička, Holý (78. Lukan) – Matušík (65. Ligocký), Maleňák, Šrámek, Derík – Christu, Beilner (75. Berešík).

Najlepszy strzelec Dziećmorowic, Denis Christu, z pierwszej akcji zapewnił gościom prowadzenie. – Niestety umożliwiliśmy gospodarzom strzelić dwie bramki, po naszych

błędach – powiedział „GL” obrońca Robert Schimke.

Lokaty: 1. Petrkowice 28, 2. Frydlant 26, 3. Haj 23, 4. Dziećmorowice 23, ... 10. Cz. Cieszyn 15, 11. Wędrzynia 14, 12. Bogumin 13 pkt.

I A KLASA - gr. B

Wracimów – Stonawa 2:3, Datynie Dolne – Petřvald n. M. 1:0, Veřovice – Olbrachcice 3:1, Lutynia Dolna – Dobratic 0:2, Frensztat – Bystrzyca 1:1, Czelnadna – Bruszerk 1:3, Sedliszcze – Raszkowice 2:0. Lokaty: 1. Veřovice 21, ... 6. Stonawa 15, 9. Olbrachcice 11, 10. Bystrzyca 11, 11. Datynie D. 10, 14. Lutynia D. 8 pkt.

I B KLASA - gr. C

Dobra – I. Piotrowice 1:1, Luczina – Żuków G. 6:1, Sn Orłowa – St. Miasto 0:2, ČSAD Hawierzów – Śmiłowice 2:2, Mosty – Sucha G. 0:1, Jabłonków – Gnojnik 3:1, Nydek – Piosek 4:3. Lokaty: 1. Luczina 24, 2. St. Miasto 23, 3. Sucha G. 23 pkt.

MP KARWIŃSKIEGO

Orłowa B – Wierzniowice 3:0, TJ Pietwałd – L. Piotrowice B 0:1, Sn Hawierzów – V. Bogumin 4:1, Bogumin B – Olbrachcice B 4:2, B. Rychwałd – G. Błędowice 1:2, Dąbrowa – L. Łąki 2:2, F. Orłowa – Zabłocie 1:2, Cierlicko – S. Rychwałd 2:0. Lokaty: 1. Piotrowice B 31, 2. TJ Pietwałd 30, 3. Dąbrowa 29 pkt.

MP FRYDEK-MISTEK

Gródek – Chlebowice 1:1, Oldrzychowice – Niebory 6:0, Toszonowice – Noszowice 6:1. Lokaty: 1. Toszonowice 25, 2. Hukwałdy 22, 3. Rzepiszce 22 pkt. (jb)